

# サマ〜キャンペーン 2016

平成28年 6/1(水) ▶ 7/29(金)

## キャンペーン定期貯金

新たなご資金で  
定期貯金30万円以上  
ご契約いただいた方に

期間  
1年

# 年0.10%

(税引後 年0.07%)

期間  
3年

# 年0.20%

(税引後 年0.15%)

例えば、平成28年6月1日に100万円を3年もの定期貯金(複利型)にお預入れの場合、満期時(平成31年6月1日)の受取利息は、税引後4,792円となります。

なお、金利情勢によって上記金利は変更となる場合があります。

### さらに①

期間中、新たにJAとお取引いただき、キャンペーン定期貯金をご契約いただいたお客さま、先着270名様に

JAバンクオリジナル

ILLUMS × CHORIS  
SCANDINAVIAN INTERIOR CULTURE

サマーバッグをプレゼント!



### さらに②

JAかとり合併15周年記念

〈抽選で60組120名様〉

日帰りグルメツアープレゼント!

(平成28年10月下旬実施)

●30万円につき、1口の抽選権をおつけします。●抽選前に中途解約された場合は、抽選権がなくなります。●抽選は平成28年8月上旬を予定しております(店頭およびJAだよりに掲載いたします)。●詳しくは窓口までお問い合わせください。

当JA募集額  
7億2千万円

募集額を完売した場合は、その時点で募集を打ち切らせていただく場合があります。

〈商品概要〉◆貯金の種類:預入期間1年・3年の定期貯金 ◆お預入金額:30万円以上 ◆適用金利:1年定期貯金 年0.10%・3年定期貯金 年0.20%(初回満期日以降は店頭表示金利が適用されます。)\* ◆お取扱対象:個人の方に限ります。◆対象資金:新たなご資金に限ります。\*新たなご資金とは、期間中に現金(小切手)・振込み等によりお預け入れされたご資金です(既に当JAにお預入れの定期貯金等の満期資金、ご解約資金等によるお預替えは対象外)。◆中途解約:期限前の解約はできません。やむを得ず解約された場合は所定の中途解約利率が適用されます。◆東日本大震災の復興財源を確保するための復興特別所得税を付加した20.315%分の税金が差し引かれます。なお、税引後の金利は、小数点第3位以下切捨てにて表示しております。

夏の貯金・年金はJAへ。

詳しい商品内容は店頭またはホームページの説明書をご覧ください。お問い合わせ・お申込みは各窓口までお気軽に!

JAかとり

下総支店 tel.0476-96-0006  
神崎支店 tel.0478-72-2131  
大栄支店 tel.0476-73-4411

小見川支店 tel.0478-82-2151  
山田支店 tel.0478-78-4433

東庄支店 tel.0478-86-3431  
栗源支店 tel.0478-75-2411

「JAとのお取引はこれから」というお客さまもお気軽にどうぞ!

## 商品概要説明書

スーパー定期貯金<単利型>

(平成 28 年 6 月 1 日現在)

商品名	・スーパー定期貯金<単利型> サマーキャンペーン 2016
ご利用いただける方	・個人の方
募集総額	・単利型・複利型合計 7 億 2 千万円 (※) ※募集金額に達し次第終了とします。
期間	・定型方式 1 年 ・自動継続のみの扱い
募集期間	・平成 28 年 6 月 1 日 (水) ~平成 28 年 7 月 29 日 (金)
預入方法 (1) 預入方法 (2) 預入金額 (3) 預入単位	・一括預入 ・30 万円以上 ・1 円単位
預入条件	・新たなご資金に限ります (※) ※新たなご資金とは、期間中に現金 (小切手) 振込み等によりお預け入れされたご資金です。 ・当組合の定期貯金・定期積金等の商品からのお預け替えは対象外です。
払戻方法	・満期日以後に一括して払い戻します。
利息 (1) 適用金利 (2) 利払頻度 (3) 計算方法 (4) 税金 (5) 金利情報の入手方法	・成約時に年 0.1%の約定利率を初回のみ満期日まで適用します。 ただし、継続後の適用金利は継続日当日の店頭表示金利となります。 ・満期日以後に一括して支払います。 ・付利単位を 1 円として 1 年を 365 日とする日割計算をします。 ・20.315% (国税 15.315%、地方税 5%) ※の分離課税となります。 ※平成 49 年 12 月 31 日までの適用となります。 ・金利は店頭の金利表示ボードに表示しています。
抽選権	・お預け入れ 30 万円毎に 1 本の抽選権 (抽選番号) を付与します。 ・抽選権 (抽選番号) は 40 本を 1 組、1 ユニットとします。
当選本数	・60 本 (※) ※当選本数は募集金額 7 億 2 千万円販売した場合です。
懸賞品	・日帰りグルメツアー ペアにてご招待
抽選日・抽選場所	・抽選日は、平成 28 年 8 月上旬に本店にて行います。 ・当選番号は、各支店に掲示及び JA だよりに掲載します。
手数料	—
付加できる特約事項	・個人の自動継続扱いのものは総合口座の担保に組入れできます。 (貸越利率は担保定期貯金の約定利率に年 0.5%を上乗せした利率) ・個人のお客さまはマル優 (障がい者等を対象とする「少額貯蓄非課税制度」) の取扱いができます。
中途解約時の取扱い	・満期日前に解約する場合は、以下の中途解約利率(小数点第4位以下切捨て)により計算した利息とともに払い戻します。  ① 6か月未満 解約日における普通貯金利率 ② 6か月以上1年未満 約定利率×50% ただし、②の利率が解約日における普通貯金利率を下回るときは、その普通貯金利率によって計算します。
貯金保険制度 (公的制度)	・保護対象 当該貯金は当JAの譲渡性貯金を除く他の貯金等(全額保護される貯金保険法第 51 条の2に規定する決済用貯金(当座貯金・普通貯金・別段貯金のうち、「無利息、要求払い、決済サービスを提供できること」という3条件を満たすもの)を除く。)と合わせ、元本 1,000 万円とその利息が貯金保険により保護されます。

<p>苦情処理措置および紛争解決措置の内容</p>	<p><b>苦情処理措置</b> 本商品にかかる相談・苦情（以下「苦情等」という。）につきましては、当JA本支店または金融共済部（電話：0478-70-7715）にお申し出ください。当JAでは規則の制定など苦情等に対処する態勢を整備し、迅速かつ適切な対応に努め、苦情等の解決を図ります。</p> <p>また、千葉県農業協同組合中央会が設置・運営する千葉県JAバンク相談所（電話：043-243-0011）でも、苦情等を受け付けております。</p> <p><b>紛争解決措置</b> 外部の紛争解決機関を利用して解決を図りたい場合は、次の機関を利用できます。上記当JA金融共済部または千葉県JAバンク相談所にお申し出ください。なお、東京弁護士会・第一東京弁護士会・第二東京弁護士会には直接お申し立ていただくことも可能です。</p> <p>東京弁護士会紛争解決センター （電話：03-3581-0031）</p> <p>第一東京弁護士会仲裁センター （電話：03-3595-8588）</p> <p>第二東京弁護士会仲裁センター （電話：03-3581-2249）</p> <p>「東京弁護士会、第一東京弁護士会、第二東京弁護士会（以下「東京三弁護士会」という）では、東京以外の地域のお客様からのお申し出について、お客様の意向に基づき、お客様のアクセスに便利な地域で手続を進める方法もあります。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・現地調停：東京の弁護士会と東京以外の弁護士会が、テレビ会議システム等により、共同して解決に当たります。</li> <li>・移管調停：東京以外の弁護士会の仲裁センター等に手続を移管します。</li> </ul> <p>なお、現地調停、移管調停は全国の弁護士会で実施しているものではありません。具体的内容は上記千葉県JAバンク相談所または東京三弁護士会にお問合せください。」</p>
<p>その他参考となる事項</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・満期日以後の利息は解約日または書替継続日における普通貯金利率により計算します。</li> <li>・この貯金は期限前解約できません。やむを得ず期限前解約する場合は、抽選権および当選した場合の当選権は失効します。</li> </ul>

詳しくは窓口にお問い合わせください。

## 商品概要説明書

スーパー定期貯金<複利型>

(平成 28 年 6 月 1 日現在)

商品名	・スーパー定期貯金<複利型> サマーキャンペーン 2016
ご利用いただける方	・個人の方
募集総額	・単利型・複利型合計 7 億 2 千万円 (※) 募集金額に達し次第終了とします。
期 間	・定型方式 3 年 ・自動継続のみの扱い
募集期間	・平成 28 年 6 月 1 日 (水) ~平成 28 年 7 月 29 日 (金)
預入方法 (1) 預入方法 (2) 預入金額 (3) 預入単位	・一括預入 ・30 万円以上 ・1 円単位
預入条件	・新たなご資金に限ります (※) ※新たなご資金とは、期間中に現金 (小切手) 振込み等によりお預け入れされたご資金です。 ・当組合の定期貯金・定期積金等の商品からのお預け替えは対象外です。
払戻方法	・満期日以後に一括して払い戻します。
利 息 (1) 適用金利 (2) 利払頻度 (3) 計算方法 (4) 税 金 (5) 金利情報の入手方法	・成約時に年 0.2%の約定利率を初回のみ満期日まで適用します。 ただし、継続後の適用金利は継続日当日の店頭表示金利となります。 ・満期日以後に一括して支払います。 ・付利単位を 1 円とした 1 年を 365 日とする日割計算で 6 か月ごとに複利計算をします。 ・20.315% (国税 15.315%、地方税 5%) ※の分離課税となります。 ※平成 49 年 12 月 31 日までの適用となります。 ・金利は店頭の金利表示ボードに表示しています。
抽選権	・お預け入れ 30 万毎に 1 本の抽選権 (抽選番号) を付与します。 ・抽選権 (抽選番号) は 40 本を 1 組、1 ユニットとします。
当選本数	・60 本 (※) ※当選本数は募集総額 7 億 2 千万円販売した場合です。
懸賞品	・日帰りグルメツアー ペアにてご招待
抽選日・抽選場所	・抽選日は、平成 28 年 8 月上旬に本店にて行います。 ・当選番号は、各支店に掲示及び JA だよりに掲載します。
手数料	ー
付加できる特約事項	・自動継続扱いのものは総合口座の担保に組入れできます。 (貸越利率は担保定期貯金の約定利率に年 0.5%を上乗せした利率) ・個人のお客さまはマル優 (障がい者等を対象とする「少額貯蓄非課税制度」) の取扱いができます。
中途解約時の取扱い	・満期日前に解約する場合は、以下の中途解約利率(小数点第4位以下切捨て)により6か月ごとの複利計算した利息とともに払い戻します。 (1) 約定した預入期間が3年の場合 ① 6か月未満 解約日における普通貯金利率 ② 6か月以上1年未満 約定利率×40% ③ 1年以上1年6か月未満 約定利率×50% ④ 1年6か月以上2年未満 約定利率×60% ⑤ 2年以上2年6か月未満 約定利率×70% ⑥ 2年6か月以上3年未満 約定利率×90% ただし、②から⑥までの利率が解約日における普通貯金利率を下回るときは、その普通貯金利率によって計算します。

貯金保険制度 (公的制度)	<p>・保護対象 当該貯金は当JAの譲渡性貯金を除く他の貯金等(全額保護される貯金保険法第51条の2に規定する決済用貯金(当座貯金・普通貯金・別段貯金のうち、「無利息、要求払い、決済サービスを提供できること」という3条件を満たすもの)を除く。)と合わせ、元本1,000万円とその利息が貯金保険により保護されます。</p>
苦情処理措置および 紛争解決措置の内容	<p>苦情処理措置 本商品にかかる相談・苦情(以下「苦情等」という。)につきましては、当JA本支店または金融共済部(電話：0478-70-7715)にお申し出ください。当JAでは規則の制定など苦情等に対処する態勢を整備し、迅速かつ適切な対応に努め、苦情等の解決を図ります。</p> <p>また、千葉県農業協同組合中央会が設置・運営する千葉県JAバンク相談所(電話：043-243-0011)でも、苦情等を受け付けております。</p> <p>紛争解決措置 外部の紛争解決機関を利用して解決を図りたい場合は、次の機関を利用できます。上記当JA金融共済部または千葉県JAバンク相談所にお申し出ください。なお、東京弁護士会・第一東京弁護士会・第二東京弁護士会には直接お申し立ていただくことも可能です。</p> <p>東京弁護士会紛争解決センター (電話：03-3581-0031)</p> <p>第一東京弁護士会仲裁センター (電話：03-3595-8588)</p> <p>第二東京弁護士会仲裁センター (電話：03-3581-2249)</p> <p>「東京弁護士会、第一東京弁護士会、第二東京弁護士会(以下「東京三弁護士会」という)では、東京以外の地域のお客様からのお申し出について、お客様の意向に基づき、お客様のアクセスに便利な地域で手続を進める方法もあります。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・現地調停：東京の弁護士会と東京以外の弁護士会が、テレビ会議システム等により、共同して解決に当ります。</li> <li>・移管調停：東京以外の弁護士会の仲裁センター等に手続を移管します。</li> </ul> <p>なお、現地調停、移管調停は全国の弁護士会で実施しているものではありません。具体的内容は上記千葉県JAバンク相談所または東京三弁護士会にお問合せください。」</p>
その他参考となる 事項	<ul style="list-style-type: none"> <li>・満期日以後の利息は解約日または書替継続日における普通貯金利率により計算します。</li> <li>・この貯金は期限前解約できません。やむを得ず期限前解約する場合は、抽選権および当選した場合の当選権は失効します。</li> </ul>

詳しくは窓口にお問い合わせください。